

# ΔΕΛΤΙΟΝ ΤΗΣ ΕΣΤΙΑΣ

ΑΡΙΘ. 547—21 ΙΟΥΝΙΟΥ—1887. ΔΕΛΤΑ 10.

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΣΤΙΑΣ: 'Επί της οδού Σταδίου, αριθ. 32.

## ΕΣΤΙΑ

ΣΥΓΓΡΑΜΜΑ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΟΝ ΚΑΤΑ ΚΥΡΙΑΚΗΝ  
ΕΤΟΣ ΙΒ'—ΑΡΙΘ. 550

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

- Ο ΕΜΠΙΡΗΣΤΗΣ. Μυθιστορία 'Ηλ. Βερρέ.— Μετάφρασις Α. Η.
- ΑΙ ΕΣΤΑΣΘΙΣ.
- ΚΗΠΟΥΡΙΚΗ ΒΡΟΧΥΣ ΕΝ ΔΡΕΣΔΗ.
- ΟΙ ΚΑΤΑΛΛΟΙ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ, και αι νεώταται υπό 'Ισπανών γενόμεναι έρευναι περί της ιστορίας αυτών.
- ΤΡΑΓΟΥΔΙΑ ΤΟΥ ΧΩΡΙΟΥ. 'Ο Σιδερέκαρδος, ποιήμα, υπό Γεωργίου Αρσινόη.
- ΠΡΑΚΤΙΚΗ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑ.
- ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ.

## ΦΙΛΟΛΟΓΙΑ

### ΕΠΙΣΤΗΜΗ, ΚΑΛΙΤΕΧΝΙΑ

Σπουδαίαν αρχαιολογικήν έδωκαν αναγράφουσι αι Ιταλικαί εφημερίδες, ότι δηλ. ή 'Ιταλική κυβέρνησις απέρριψε ν' ανασκάψη την Σύβαριν. Προς τούτο δε άπεστάλη επί τόπου ο καθηγητής Νίολα όπως κάμη εις δεούσας προκατασκευαστικάς εργασίας. 'Ο Γάλλος καθηγητής της Αρχαιολογίας Λενορμαν ώρισε πρό καιρού άκριθώς την θέσιν της πρό 2,400 ετών καταστροφής της Συβάρως, σήμερον δε θεωρείται αυτή ως βεβαία, ήως τοιαύτη υπήρξε και ή γέσις της 'Ολυμπίας. 'Η Σύβαρις υπήρξεν ή μεγαλύτερα, ηλιουσιώτερα και τροφικότερα πόλις της χώρας εκείνης, ήν δικαίως άπεκάλεσαν Μεγάλην 'Ελλάδα, υπερείχε δε τα μέγιστα ήλων των άλλων ελληνικών πόλεων, αιτινες άμφισβήσαν επί των παραδεισίων τούτων όχθων της 'Ιταλίας. Τούτου ένεκα ή δυτικώτερον κειμένη πόλις Κρότων, ή πόλις του Πυθαγόρα και της Πυθαγορικής σχολής, ζηλοτυπήσασα έγένετο άδελφοκτόνος, ενίκησε την τροφικήν Σύβαριν, και παραδόξως ένεφρίσθη, διότι αι νικηταί μετέστρεψαν την πόλιν του ποταμού Κρήτης διευθύναντες αυτών προς την πόλιν. 'Ο ποταμός ήπλωσε νεκρικήν σινδώνην επί της πόλεως, καλύψας αυτήν διά χώματος έννέα μέτρων βάθους. 'Η καταστροφή της πόλεως δέν έγένετο τελεία· εάν δε ή κατά τδ έτος 110 π. Χ. καταστροφείσα πόλις άνασκαφή, τά παράσχη ήμιν λιμπράν εικόνα του τότε 'Ελληνικού πολιτισμού, ήμολαν έως προς την διά της ανασκαφής της Παμπηίας δοθείσαν περί του ρωμαϊκού βίου. 'Οτι δε ή άνασκαφή της Συβάρως είνε πολλή σπουδαιότερα της της Παμπηίας καταφαίνεται εκ του ότι ή δεύτερα ήτο άσημάς τις πόλις του ρωμαϊκού κράτους, ενώ ή Σύβαρις ήτο ή πρώτη μεταξύ των ελληνικών άποικιών.

'Ο εν τή 'Αδελφεί της Βιέννης σπουδάζων τρέφους του ήμετέρου 'Αδελφίου κ. Βύρυσθίνης Γκιζας υπέστη λιμπράς τάς άπολυτήριους αυτού έξείσεις. 'Ο νέος 'Ελλην μουσικός εν διαγωνισμώ προς πλείστοους εκ του ήδελφίου άφοιτησάμενος έβασεν εκτός του διπλώματος τδ πρώτων βραβείων και μετέβηεν τιμή. Τήν άξίαν του μετάλλου τούτου θά κατανοήση πώς τις, άφ' ου μάθη, ότι εν τώ παρωινώ διαγωνισμώ εκ των 150 άφοιτησάντων 18 μόνον έλαβον αυτό, και ότι εν τή τάξει του πλαισιού από 8 ετών δέν άπενεμήθη τούτο.

— Αί εν Σιδώνι ένεργόμεναι άνασκαφαί υπό του Χαμδθ βέη, διευθυντού του 'Οθωμανικού Μουσείου, έφεραν εις φώς όρατον εκ μαρμάρου μέλιτος της Λιγύπτου σαρκοφάγον δ-

λος ήλικτον, εν ή άνεκαλύφθησαν χρυσά κοσμήματα. Κατά τας άνασκαφάς ταύτας άνεκαλύθη και νέα νεκρόπολις, έντός βράχου διατηρηθείσα. 'Η νέα αυτή νεκρόπολις άποτελείται εκ τριών κοιμημάτων λελατεμένον έντός του βράχου και συγκοινωνούντων προς άλληλα. 'Εν τώ κοιμηματι του βάθους υπήρχε τάφος βάθους 10 μέτρων, κεκαλυμμένη διά μέγιστου τμήματος ήλου, όστις άφοιτηθείς έφερον εις φώς μεγαλοπρεπή εκ μέλιτος μαρμάρου της Λιγύπτου σαρκοφάγον φέροντα Ιερογλυφικάς και φοινικιακας επιγραφάς. 'Εντός αυτού εύρέθη μορφα ούχι εν καλή καταστάσει και χρυσή άλυστις. 'Εν τώ αυτώ κοιμηματι και άπέναντι της σαρκοφάγου άνεκαλύθη ή τάφος γυναικός, εν ή εύρέθησαν κομμήματα τινά χρυσά και άργυρά.

Αί άνακαλύψεις αυταί είνε πολύτιμοι υπό ιστορικήν και τεχνικήν έποψην, διαφωτίζονται εν πολλοίς την φοινικικήν ιστορίαν.

— 'Επί παρουσίαι του αυτοκράτορος και του διαδόχου εν Βιέννην έγινοντο τά αποκλυπητήρια του άνδράντος του διασημου μελοποιού Χάυδν. Τά έγαλμα είνε εκ μαρμάρου της Καρράρας, παριστά δε τον έπιφανή μουσοργόν κρατούντα εις χείρας κύνειδρον χάρτου, ήρ' ου είνε κεχαραγμένα χρυσοίς γράμμασι τδ πρώτα μουσικά σημεία του αυστριακού έθνικού ύμνου, ήν ως γνωστόν έμειλοποίησεν ο Χάυδν.

— Παρά τώ έκδότη Ρλον εν Παρισίαις έξεδόθησαν εις ένα τόμον αι εν τή 'Ελλά 'Επισημώσεις ιδούσαι πρώτον τδ φώς 'Αθηναίκαί 'Επιστολαί του κληρικου Μου, πρώην προσθετου της Γαλλίας εν 'Αθήναις.

— 'Εν τή Nouvelle Revue των Παρισίων έδημοσιεύθη υπό τδ τίτλον Un condottiero de la mer μικρά άνάλυσις των εν Λονδίνω πρό τινος δημοσιευθεισών άναμνήσεων του άγγλοκυβερκου ναυάρχου Χίλδερ πασσά.

— 'Εν λευκώματι όπερ έξεδόθη έξάτως εν Βιέννην υπόφ φιλανθρωπικού σκοπού ή νεώτερα θυγήτηρ του αυτοκράτορος της Αυστρίας άρχιδούκισσας Μαρία Βαλερία έδημοσίευσε σύνθετον ποιήμα, εν ή μετά γλυκείας περιπέλειας ψάλλει τον Ρήνον.

— 'Εν Βρυτέλλαις διαργχωνόται διά τδ έπίον έτος 1888 έθνική βιομηχανική έκθεσις.

— 'Εκ των μετά θάνατον ύπολειφθέντων άνεκδήτων έργων του Βίκτωρος Ούγκου έξεδόθη παρά τή έκδόση Hetzel νέος τόμος, υπό τήν έπιγραφην Othoson Vitas, περιλαμβάνων αναμνήσεις του ποιητού, περιγραφάς διαφόρων σηματικών γεγονότων, άνέκδοτα κτλ.

— Βαχτίας εν Λονδίνω έπωλήθη άντι 695 λιρών στερλίνοων πολύτιμον βιβλίον, ή πρώτη έκδοσις της Γραφής του Γουττενμπεργίου, έντυπωμένη διά χαρκακίων μη κινητών. 'Η έκδοσις αυτή είχε πωληθή πρό τριακονταετίας άντι 2, 550 λιρών.

— Δύο νέοι επιστήμονες εν Μονάχου ο Mastern και ο Heilshbler έφεύρον τηλεφωνον, δι' ου ο ήχος άποτυπούται δι' έκείσεως ήλιος γραφής επί χάρτου χημικώς παρασκευασμένου. Οι έφευρέται άσχολούνται νύν με χρησιμοποίησιν τήν έφευρέσιν των προς κοινόν όφελος.

'Ερωτηθείσα ή νομική σχολή παρά του ύπουργείου της παιδείας άν είνε άναγκαίος ο διορισμός δευτέρου καθηγητού δις τήν έδραν της πολιτικής οικονομίας άπαρήνατο παμψηφεί, ότι υπάρχει άνάγκη τοιαύτη, και ως τοιοῦτον έπρότεινε τον ύφηγητήν της πολιτικής οικονομίας και γραμματέα του πανεπιστημίου κ. Ν. Γουναράκη.

— 'Εκ των Καταστημάτων 'Ανόστη Κωνσταντινούδου έξεδόθη και τδ δεκάτον τεύχος του 'Corpus Juris Civillio υπό του κ. 'Ηλ. Λιακαπούλου. — Περιεχόμενα: 'Επίγραμμα—Περί δικαιοσύνης και δικαίου. — Περί γενέσεως του δικαίου και πάντων των άρχόντων και της διαδοχής των νομομαθών. — Περί νόμων, δογματων της συγκλήτου και μικρής συνθήλειας. — Περί διατάξεων των άυτοκρατόρων—Περί καταστάσεως των ανθρώπων (De statu homi-



ἐξακολουθήσῃ ἐκδιδομένον τακτικῶς, ἔχουσι δὲ μέχρι τοῦδε ἐκδοθῆναι φύλλα 25. Ὅταν συμπληρωθῇ καὶ ὁ Β' τόμος, θέλωμεν ἀποστείλει ὑμῖν αὐτὸν δεδεμένον ὡς τὸν πρῶτον. Περὶ τῆς ἀλλῆς ὑπόθεσεως ἀποστέλλομεν ὑμῖν ταχυδρομικῶς. — Ἐπὶ συνδρομῆν Πειραιᾶ. Ἡ τοῦ κ. Δ. εἶνε αὕτη: Turnerstrasse, 17, III. Leipzig. Διὰ τὸ περιοδικὸν ἀρκεῖ μὴν ἢ ἐπιγραφή τοῦ τίτλου του. — κ. Ι. Χ. Κ. Πάτρας, Δ. Α. Φικάρδον, καὶ Ι. Σ. Α. Σύρον. Ἐλήφθησαν. — κ. Α. Δ. Σ. Βάρναν. Ἀπηγγέσαμεν ταχυδρομικῶς. — κ. Γ. Κ. Α. Ρουσσούσιον. Τὸ ζητηθὲν φύλλον ἀπεστάλη. Ἡ σημείωσις ἔχει καλῶς. — κ. Δ. Ι. Κ. Κερκυραῖ. Ἀπεστάλη καὶ τὸ τελευταῖον παραγγελλέν. — κ. Σ. Μπ. Λεῖβαν. Τὴν παραλαβὴν ἐγνωρίσαμεν ὑμῖν δι' ἐπιστολῆς ταχυδρομικῶς. Ἐπὶ τῶν ἐρωτήσεων ὑμῶν σημειώσαμεν, ἐπὶ μὲν τῆς πρώτης, ὅτι οὐδὲν ἱστορικὸν γεγονός γινώσκουμεν σχετικὸν πρὸς τὸ σημεῖον ὡμίκεον ἀνάθε, περὶ δὲ τῆς ζητηθείσης ἀδείας ὅτι ἦτο ἀπλῶς φιλόσοφον ἀνακοίνωσις τοῦ πράγματος πρὸς τὸν συγγραφέα, διότι οὗτος οὐδὲν δικαίωμα κυριότητος ἔχει ἐπὶ τοῦ ὀνόματος. — κ. Π. Γ. Α. Μεσολογγίον. Ἀπηγγέσαμεν ταχυδρομικῶς. — κ. Ι. Χ. Α. Πειραιᾶ, Δ. Α. Β. καὶ Ν. Ι. Π. Κωνσταντινούπολιν, καὶ Γ. Ζ. Ἀλεξάνδρειαν. Τὰ ζητηθέντα ἀπεστάλησαν. — κ. C. M. Ἐνταῦθα. Ἡ τοῦ κ. Mis de Qu. de S. H. Rue Soufflot, 3 Paris, ἡ δὲ τοῦ κ. Φ. Γ. ἀπλῶς: Prof. Ferdinand Gregorovius, Mitglied der Akademie. München. — κ. Κ. Π. Γαβριελ. Θέλωμεν ἀποστέλλω τῇ παραγγελλῆσας. — κ. Ι. Κ. Τ. Καβάλλαν. Ἐλήφθησαν. Σὰς εὐχαριστοῦμεν. Παραδόθη δὲ καὶ ἡ ἐγκλιεῖς κατὰ τὴν ἐπιγραφὴν. — κ. Σ. Γ. Βιολίτζ. Ἐνεγράψαμεν τοὺς κ. Ἀδελφ. Κ. πρὸς οὓς θέλωμεν ἀποστείλει ἐν καιρῷ τὸ ἔργον ἀπεστάλη δὲ καὶ πρὸς ὑμᾶς τὸ ζητηθὲν βιβλίον. — Τακτικῶς ἀνεγνώστη Ναύπλιον. Ἐνα εἰσαχθῆ μοληθῆς εἰς τὴν ἐν Βελγίῳ στρατιωτικῆν σχολὴν ἀπαιτεῖται νὰ ἔχη ἀπολυτήριον γυμνασίου. Ὑποβάλλεται δὲ καὶ εἰς ἐξετάσεις εἰσιτηρίους, κυρίως μαθηματικῶν (θεωρητικῆς ἀριθμητικῆς, τῆς κατωτέρως Ἀλγέβρας, ἑσπεριτικῆς καὶ Τριγωνομετρίας ἐπιπέδου). Διὸ ὀφείλει νὰ γνωρίζῃ καλῶς καὶ τὴν Ῥωσικὴν, ἥτις εἶνε ἡ γλῶσσα ἐν ἣ ἐξετάζεται εἰς τὰ μαθήματα ταῦτα. — κ. Π. Α'. Τὸ ἀνέκδοτον λέγεται περὶ Ἄγγλου. Ἄγγλος τις δηλ. κομπάζων ἐπὶ τῇ ὑπερήφανῃ ἐκτάσει τοῦ βρετανικοῦ κράτους, ἔλεγεν ὅτι ὁ ἥλιος οὐδέποτε δύει ἐν αὐτῷ. Ἀμερικανὸς παριστάμενος εἰς τὴν συνουσίαν, ἔβλεκεν εἰς τὸν Βρετανὸν εὐφυσά ἀπάντησεν: — Ἡ θεία Πρόνοια, εἶπεν, ἐραδαίτω, φαίνεται, νὰ ἀφήσῃ εἰς τὸ σκότος τοιοῦτους κακούργους.

Πωλεῖται ἐν τῷ γραφεῖο τῆς Ἐστίας ἐν αἴμα τῆς ἔρτι ἐκδόσεως εἰς 5 ὀκτώδετε τόμους εἰκονογραφημένης Γεωγραφίας τῆς Ῥαλλίας (La France illustrée) ὅπως καινούργιαι καὶ πολυτελεῖς δεδεμένοι, πλήρες εἰκόνων τοπειῶν, μνημείων τέχνης, ἱστορικῶν κτιρίων, καὶ σχεδίων πόλεων καὶ εἰδικῶν γεωγρ. πινάκων ἐκάστου τῶν διαμερισμάτων τῆς Ῥαλλίας, συμπεριλαμβανομένης τῆς Ἀλγερίας, τῆς Ἀλσατίας καὶ Λωρραίνης καὶ τῶν γαλλικῶν ἀπειριῶν.

Τιμὴ δραχμῶν 150

ΕΞΕΔΟΘΗ ΑΡΤΙ  
**Η ΠΑΙΔΑΓΩΓΙΚΗ**  
 ΤΟΥ ΔΗΜΟΤΙΚΟΥ ΣΧΟΛΕΙΟΥ  
 ΥΠΟ  
**ΜΙΧ. Κ. ΣΑΚΕΛΛΑΡΟΠΟΥΛΟΥ**  
 Διευθυντοῦ τοῦ ἐν Ἐκπαρτήσῳ Διδασκαλείου  
 Τιμὴ δρας. 4.  
 Ταχυδρομικῶς ἀποστέλλομενον δραχ. 4.20.

**ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ**  
 19 Ἰουνίου 1887.

ἄλγισα τῆς Κυβερνητικῆς	Τρέχουσα Τιμὴ
Τῶν 170,000,000 τῶν 5 %	Δρ. ν. 433.—
" 120,000,000 τῶν 5 "	" " 431.—
" 60,000,000 τῶν 6 "	" " 500.—
" 25,000,000 τῶν 6 "	" " 435.—
" 25,000,000 τῶν 9 "	" " 253.—
" 25,000,000 τῶν 8 "	" " 253.—
" 10,000,000 τῶν 6 "	" " 215.—
" 4,000,000 τῶν 8 "	" " 253.—
" 6,000,000 τῶν 6 "	Δρ. παλ. 88.—
Κτηματικαὶ Ὀμολ. Ἐθν. Τραπεζῆς	
τῶν 60,000,000 μετὰ Λαχείου φρ.	468.—

**Πιστωτικὰ Καταστήματα**

**ΕΓΓΑΦΙΑ**

Ἐθνικὴ Τράπεζα τῆς Ἑλλάδος	Δρ. ν. 4,225.—
Γενικὴ Πιστωτικὴ Τράπεζα	" " 114.—
Τράπεζα Βιομηχανικῆς Πιστεως	" " 68.—
Προνομ. Τράπεζα Ἑπιχειρησασαλ.	" " 195.—
Ἑταιρία Μεταλλουργ. Λαυρίου	" " 104.—
Σιδερ. Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς	" " 167.—
Ἑταιρία Φωταερίου	" " "

**Συναλλάγματα**

ΛΟΝΔΙΝΟΥ—Τραπεζικὸν Ὀψέως	30.15
" " " " " "	30.95
ΓΑΛΛΙΑΣ—Τραπεζικὸν Ὀψέως	120.25
" " " " " "	140.25

**Νομίσματα**

Εἰκοσάφρακον	32.50
Ἄρα ἰδωμανικὴ	27.25

ΕΞΕΔΟΘΗΣΑΝ ἌΡΤΙ  
**ΠΑΙΔΙΚΑ ΔΡΑΜΑΤΙΑ ΚΑΙ ΚΩΜΩΔΙΑΙ**  
 ΠΑΡΑΦΡΑΣΘΕΝΤΑ  
 ΥΠΟ Α. Π. ΚΟΥΡΤΙΔΟΥ  
 Τόμος καμψέτευτος καιμισημένος  
 ὑπὸ 21 εἰκονογραφίῳ  
 Περιέχει ἐπτά τρυφερότατα καὶ χαριότατα ἔργα, καταλληλότατα ἔχει μόνον νὰ παρασταθῶσιν εἰς οἰκογενετικῆς ἢ σχολικῆς ἐστῆς, ἀλλὰ καὶ νὰ χρησιμεύωσιν ὡς ἐπαγωγῶν καὶ μορφωτικῶν ἀνάγνωσμα.  
 Τιμὴ τοῦ βιβλίου δραχμῶν μόνον 2.—  
 Ταχυδρομικῶς ἀποστέλλομένου δραχ. 2.25

ΕΞΕΔΟΘΗ ΑΡΤΙ  
**Η ΠΑΙΔΑΓΩΓΙΚΗ**  
 ΤΟΥ ΔΗΜΟΤΙΚΟΥ ΣΧΟΛΕΙΟΥ  
 ΥΠΟ  
**ΜΙΧ. Κ. ΣΑΚΕΛΛΑΡΟΠΟΥΛΟΥ**  
 Διευθυντοῦ τοῦ ἐν Ἐκπαρτήσῳ Διδασκαλείου  
 Τιμὴ δρας. 4.  
 Ταχυδρομικῶς ἀποστέλλομενον δραχ. 4.20.